

TARTALOMJEGYZÉK

CONTENTS

Heller Ágnes: A parvenük (esszé) Ágnes Heller: The Parvenu (essay)	4
Vasák Benedek Balázs: Sors és végzet (tanulmány) Benedek Balázs Vasák: Fate and Destiny (study)	14
Gergely Ágnes, Fehér László, Lackfi János köszöntése Congratulations to Ágnes Gergely, László Fehér and János Lackfi	21
Lászlóffy Aladár versei Poems by Aladár Lászlóffy	22
Erdélyi Lajos: Magyar zsidók Romániában, Erdélyben (tanulmány és élet-kép-regény) Lajos Erdélyi: Hungarian Jews in Rumania, Transylvania (study)	25
Tordai Zádor: Volt egyszer, hol nem volt...(esszé) Zádor Tordai: Once Upon a Time... (essay)	47
Láng Zsolt: Bestiárium Transylvaniae (széppróza) Zsolt Láng: Bestiarium Transylvaniae (fiction)	55
Halász Anna: A kiválasztottak kancsal legendájából (próza) Anna Halász: From the Squint-eyed Legend of the Chosen Ones (fiction)	69
Lőwy Dániel: A kolozsvári Concordia zsidó színház története (tanulmány) Dániel Lőwy: The History of the Concordia Jewish Theatre in Kolozsvár (study)	75
Kovács András Ferenc: El gran desierto del mundo (vers) András Ferenc Kovács: El gran desierto del mundo (poem)	80
Murádin Jenő: Erdélyi zsidó művészek (tanulmány) Jenő Murádin: Jewish Artists in Transylvania (study)	81
Lászlóffy Aladár: Tisá Beáv (próza) Aladár Lászlóffy: Tish a Beav (fiction)	85
A STOCKHOLMI NEMZETKÖZI HOLOCAUST FÓRUM NYILATKOZATA The Declaration of the Stockholm International Holocaust Forum	88
Gaal György: Zsidó és zsidó származású tanárok a kolozsvári egyetem tanári karában (tanulmány) György Gaal: Jewish Professors at the University of Kolozsvár (study)	89
Dr. Izsák Sámuel: Minden költséget a főorvos fedez (tanulmány) Dr. Sámuel Izsák: All Costs are Paid by the Head Surgeon (study)	102
Balla Zsófia: A harmadik történet (vers) Zsófia Balla: The Third Story (poem)	111
Karády Viktor: Zsidó orvostanhallgatók a kolozsvári magyar egyetemen (1872–1918) (tanulmány) Viktor Karády: Jewish Medical Students at the Hungarian University of Kolozsvár (1872–1918) (study)	112
Kolozsvári univerzalitás: Erdélyi Lajos beszélgetése Salamon Edvin festőművésszel (interjú) Universality of Kolozsvár: Lajos Erdélyi converses with painter Edvin Salamon (interview)	122
Miskolczi Ambrus: Moses Gaster lázadása (tanulmány) Ambrus Miskolczi: The Revolt of Moses Gaster (study)	127
Beke György: Aforizmaíró vándorkereskedő: bevezetés Cilibe Moise aforizmaíróhoz György Beke: The Peddler that Writes Aphorismes: Introduction to the Maxims of Cilibe Moise	130
Figyelő Observer	132
Summary	136



TEMESVÁRI IZR. TEMPLOM.
SYNAGOGUE IN TEMESVAB

Dr. Zsigmond H. H. H. H.



**Régi erdélyi
zsinagógák**

*A Magyar Zsidó
Múzeum és Levéltár
képcsalaggyűjteményéből*

